

**CÔNG TY CHỨNG KHOÁN  
NÔNG NGHIỆP**

Số: **459** /CV-KTKTNB

V/v đính chính số liệu báo cáo tài chính

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Hà Nội, ngày 10 tháng 9 năm 2012

- Kính gửi:*
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
  - Sở Giao dịch Chứng khoán Hồ Chí Minh
  - Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội
- Đồng kính gửi:*
- Các bên có quan tâm

- Căn cứ các Báo cáo tài chính giữa niên độ đã được soát xét tại ngày 30 tháng 6 năm 2012 và cho giai đoạn từ ngày 01 tháng 01 năm 2012 đến ngày 30 tháng 6 năm 2012 của Công ty Cổ phần Chứng khoán Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam

Nay, Công ty xin trình bày tới Quý Cơ quan nội dung cụ thể như sau:

Sau khi trình báo cáo cho Quý Cơ quan, chúng tôi đã phát hiện có sự nhầm lẫn trong bản in cuối cùng do có lỗi đánh nhầm số liệu đối với số tổng của **Tài sản lưu động và đầu tư ngắn hạn** và **Tài sản dài hạn** trong Bảng cân đối kế toán.

Số liệu được đính chính như sau:

Mã số	TÀI SẢN	Số liệu tại ngày 30/6/2012 trên báo cáo đã gửi Quý cơ quan	Số liệu tại ngày 30/6/2012 đúng phải trình bày
<b>100</b>	<b>A TÀI SẢN LƯU ĐỘNG VÀ ĐẦU TƯ NGẮN HẠN</b>	<b>7.369.247.286.689</b>	<b>5.869.572.897.649</b>
110	I. Tiền và các khoản tương đương tiền	3.270.118.665.116	3.270.118.665.116
120	II. Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn	78.037.744.804	78.037.744.804
130	III. Các khoản phải thu ngắn hạn	2.493.465.776.588	2.493.465.776.588
140	IV. Hàng tồn kho	414.214.300	414.214.300
150	V. Tài sản ngắn hạn khác	27.536.496.841	27.536.496.841
<b>200</b>	<b>B TÀI SẢN DÀI HẠN</b>	<b>1.550.939.532.807</b>	<b>3.181.131.721.847</b>
220	I. Tài sản cố định	18.367.806.126	18.367.806.126
250	II. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn	3.049.291.204.808	3.049.291.204.808
260	III. Tài sản dài hạn khác	113.472.710.913	113.472.710.913
<b>270</b>	<b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN</b>	<b>9.050.704.619.496</b>	<b>9.050.704.619.496</b>



ly

Mặc dù sai sót trên không ảnh hưởng đến tình hình tài chính tại ngày 30 tháng 6 năm 2012 và kết quả hoạt động kinh doanh năm 2012 của Công ty Cổ phần Chứng khoán Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam, chúng tôi rất tiếc đã để xảy ra sự cố nhầm lẫn này và xin phép đính chính các báo cáo tài chính đã gửi cho Quý Cơ quan.

Chúng tôi mong nhận được sự thông cảm từ phía Quý Cơ quan.

Trân trọng cảm ơn.

Xác nhận của Kiểm toán viên  
Công ty TNHH Ernst & Young Việt Nam

**PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC**



**Nguyễn Xuân Đại**

Hà Nội, ngày 10 tháng 9 năm 2012

**TỔNG GIÁM ĐỐC**



**Hà Huy Toàn**

C. P. I. O. N.

ly